ஓம்

தமிழ்ப் பாதுகாப்பு நூற்றிரட்டு



நல்ல தமிழில்
பேசவும் எழுதவும்
கற்பிப்பது.



தமிழ்ப் பாதுகாப்புக் கழகம்,
சென்னை

Published by

The Tamil Protection Society,

MADRAS.

முன்னுரை

இதன்கண் அடங்கிய எட்டுத் தனிநூல்களில் அழைப்பிதழ் எழுது முறை, வட சொல் தமிழ் அகர வரிசை, பிழை நீக்கி எழுது முறை ஆகிய மூன்று நூல்களும், தமிழ்மக்கள் தங்கள் தாய் மொழியைப் பிறமொழிக் கலப்பின்றித் திருத்தமாகவும், பிழை யில்லாமலும் எழுதுவதற்கும் பேசுதற்கும் பெருந் துணை நல்கும்.

இவற்றுள் பழமொழி அகரவரிசை, உவமை அகர வரிசை, மரபுத்தொடர் அகரவரிசை ஆகிய மூன்று நூல்களும் அவர்கள் பேசும்போதும் எழுதும்போதும் இடத்திற்கேற்றபடி, பழமொழிகள், உவமைகள், மரபுத்தொடர்கள் அமைப்பதற்குப் பேருதவிசெய்யும்.

இவற்றுள் மக்கட்பெயர் அகரவரிசை, இல்லப் பெயர் அகரவரிசை ஆகிய இரண்டு நூல்களும் அவர்கள் தங்களுடைய பிறமொழிப் பெயர்களை மாற் றித் தூய தனித் தமிழ்ச் சீரிய பெயர்களை அமைப்ப தற்கும், தங்கள் குழந்தைகட்கும் இல்லங்கட்கும் இனித் தனித்தமிழ் பெயர்களை இட்டு வழங்குவதற்கும் துணைபுரியும்.

இது தமிழ் மக்கள் ஒவ்வொருவர் கையிலும் இருக்கவேண்டிய சிறந்த நூலாகும்.

தமிழ்ப் பாதுகாப்புக் கழகம்.

பொருளடக்கம்





வெளியீடு - ௫

ஓம்

அழைப்பிதழ் எழுதுமுறை

[தமிழர் சடங்கு அழைப்புத் தாள்களைத்
தனித் தமிழில் எழுதக் கற்பிப்பது]

※

தமிழாசிரியர் சிலரால்
பார்வையிடப்பெற்றது.

※

(மூன்றும் பதிப்பு)

தமிழ்ப் பாதுகாப்புக் கழகம்
— சென்னை —

முன்னுரை

இதுகாறும் நந்தமிழ்நாட்டில் அச்சிட்டு வெளிப்படுத்தப்பட்டுவரும் திருமணம், மருவீடு, சூல்காப்பீடு, காதணி, பூப்பு நன்னீராட்டு, நீத்தார் கடன், முதலிய சடங்குகளைப் பற்றிய அழைப்பிதழ்க ளெல்லாம் விவாஹமுகூர்த்தம், வதூ கிருஹப்பிரவேசம், சீமந்த முகூர்த்தம், கர்ணபூஷணம், ருதுமங்கள ஸ்நானம், சுபஸ்வீகரணம் என்று தமிழல்லாத வடமொழிச் சொற்களால் எழுதப்பட்டுவருகின்றமை யாவரும் அறிந்ததே.

கடந்த சில ஆண்டுகளாகத் தனித்தமிழ்ப்பேராசிரியர் உயர்திரு மறைமலையடிகளார் பேசிய தனித்தமிழ்ச் சொற்பொழிவுகளாலும், எழுதிய தனித்தமிழ் நூல்களாலும் தமிழறிஞர்களிற் சிலர் கண்விழிப்புற்று வட சொற்களை நீக்கித் தனித்தமிழில் அழைப்பிதழ்களை எழுதிவருவாராயினர். மகா-ள-ள-ஸ்ரீ, ஸ்ரீமதி, சிரஞ்சீவி, சௌபாக்கியவதி என்பன போன்ற வடசொற்களும் இப்போது ஆட்சியற்று அவற்றிற்கு நேரான திருவாளர், திருவாட்டி, திருநிறை செல்வன், திருநிறை செல்வி போன்ற தூய தமிழ்ச்சொற்களும் வழங்கப்பட்டு வருவவாயின.

இந்நூலின்கண் எடுத்துக்காட்டாகத் தரப்பட்டிருக்கும் பல்வகை அழைப்பிதழ்களின் துணை கொண்டும், இதனிறுதியின்கண் சேர்க்கப்பட்டிருக்கும் வடசொற் றமிழ் அகர வரிசையின் துணைகொண்டும் நந்தமிழ்மக்கள் இனித் தம் சடங்குகளின் அழைப்பிதழ்களைத் தனித்தமிழ் நடையில் எழுதுமாறு கேட்டுக்கொள்ளுகிறோம்.

தமிழ்மொழி போற்றுமின்! தாய்மொழி போற்றுமின்!

ஜூன் 1948. தமிழ்ப் பாதுகாப்புக் கழகத்தார்.

உ

வள்ளிமணாளன் துணை.

திருமண மடல்

அன்பார்ந்த ஐயா,

நிகழும் திருவள்ளுவர் ஆண்டு, தைத்திங்கள், உஅ-ஆம் நாள் (10-2-32) புதன்கிழமை காலை கூ-மணிக்குமேல் மீன ஓரையில்,

என் மூத்த புதல்வி திருவளர் செல்வி பெண்ணினல்லாளுக்கும்	சென்னை, அருணாசல முதலியார் இளைய புதல்வரும், கண்ணப்ப முதலியார் தம்பியாருமாகிய திருவளர் செல்வன் சிவானந்த முதலியாருக்கும்

சென்னை வண்ணாரப்பேட்டை தணிகாசல முதலியார் தெரு கூஉ-வது எண்ணுள்ள இல்லத்தில் திருமணமும், அன்று மாலை டு-மணிக்கு இசைப்பாட்டும், அன்று இரவு அ-மணிக்கு மேல் நகர்வலமும், மறுநாள் காலை அ-மணிக்குக் காப்பவிழ்த்தலும், இடையில் எரியோம்பலும் நடைபெறும். தாங்கள் தங்கள் உறவினருடனும் நண்பருடனும் போந்து மணமக்களை வாழ்த்துமாறு வேண்டுகிறேன்.

வண்ணாரப்பேட்டை,
1—2—32

இங்ஙனம்,
மு. ஆறுமுக முதலியார்

தங்கள் வரவை அன்புடன் எதிர்பார்க்கும்:—

முருகேச முதலியார்.

ஓம்

திருமண அழைப்பு

திருவாளர்..அவர்களுக்கும்,
அவர்களுடைய திருநிறை மனைவியார் அவர்களுக்கும்.
அன்புடையீர்!

எங்கள் மகன்
செல்வன் தே. நெல்லையப்பனுக்கும்
திருநெல்வேலி. திரு. மு. திருமலைப் பிள்ளை அவர்கள் மகள்
செல்வி சிதம்பர நாயகிக்கும்

1017- ஆம் ஆண்டு ஆவணித்திங்கள் 25-ஆம் நாள் வெள்ளிக்கிழமை இரவு ௨௬ நாழிகைக்குமேல் விடியுமுன் (14-9-29 விடியற் காலம் 4-30-மணிக்குமேல் 6-மணிக்குள்) திருப்பரங்குன்றம் மெய்கண்டார் திருமடத்தில் திருமணம் நடைபெறும்.

அன்று தாங்கள் இருவரும் தமருடன் வந்து மணத்தைச் சிறப்பிக்க வேண்டுகின்றோம். தங்கள் அன்புள்ள,

மதுரை,
1-9-1929

தெய்வ நாயகன்
தில்லை நாயகி

தங்கள் வரவை அன்புடன் அவாவும்:—
மணமகளின் பாட்டனார் முத்துவேல் பிள்ளை

உ

திருச்சிற்றம்பலம்

மன்றல் அழைப்பிதழ்

அன்புமிக்கீர்!

எல்லாம்வல்ல சிவபெருமான் திருவருளினாலே, நிகழும் ஈசுவர ஆண்டு ஆவணித்திங்கள் 25-ஆம் நாள் (9-9-37) வியாழக்கிழமை சுவாதி நன்னாள் கூடிய துலா ஓரையில், காலை 8-30 மணிக்கு மேல் 10-மணிக்குள்ளாக,

என் இளைஞன் சே. உமையொருபாகம் பிள்ளை அவர்கள் மூத்த புதல்வி செல்வத் திருமகள் முத்தம்மைக்கும்	பெங்களூர் சப் ஓவர்சியர் அ. சிங்காரவேலுப் பிள்ளை அவர்கள் இரண்டாம்புதல்வன் செல்வத் திருமகன் பெரியசாமிக்கும்

சென்னை,மயிலாப்பூர் பெரியதெரு (லஸ்ஹரோடு) 21-ஆம் எண்ணுள்ள இல்லத்தில் நடக்கும் திருமணச் சடங்கிற்கும், அன்று மாலை 5-மணிக்கு நடக்கும் இசைப்பாட்டுக்கும், மறுநாள் வெள்ளிக்கிழமை காலை 9-மணிக்கு நடக்கும் காப்புக்களைதலுக்கும், இடையில் நடக்கும் எரியோம்பலுக்கும் தாங்கள் தங்கள் இல்லக்கிழத்தியோடும் உற்றார்உறவினர் நட்பினரோடும் முன்னடியாக வந்திருந்து மணமக்களை வாழ்த்தி யின்புறுமாறு கோருகின்றனன்.

வேலூர்,
1—9—37

இங்ஙனம் தங்கள் அன்புள்ள,
சே. உலகநாத பிள்ளை

உ

ஓம்சிவம்

திருமண அழைப்பு

"மங்கல மென்ப மனைமாட்சி மற்றதன்
நன்கலம் நன்மக்கட் பேறு"

அன்பிற் சிறந்த ஐயா,

எல்லாம்வல்ல அம்மை யம்பலவாணர் திருவருளால் நிகழும் தாது யாண்டு வைகாசித் திங்கள் 18-ஆம் நாள் (31-5-36) ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை, ஞாயிறு தோற்றத்திலிருந்து 2-30-நாழிகைக்குள்ளாக நன்னாளில் (காலை 6 மணியிலிருந்து 7-மணிக்குள்)

என் இளைய புதல்வன்	பறங்கிமலை
	திரு. சுந்தர செட்டியாரின்
திருநிறை செல்வன்	மூன்றும் புதல்வி
	திருநிறை செல்வி
அம்பலவாணனுக்கும்	சிவகாமியம்மைக்கும்

திருமணம் நிகழ்த்த உறுதி செய்யப்பட்டிருத்தலால், தியாகராய நகர் பொதுநெறிக் கழக நிலயத்தின் மேன்மாளிகையில் அம்பலவாணர் திருக்கோயிலின்முன் சிவானந்த அடிகளால் தமிழ் மா மறை கொண்டு தனித்தமிழ் முறையில் நடத்தப்படும் அத்திருமணத்திற்கும், அன்று மாலை 5-மணிக்கு உண்டாட்டிற்கும் திருநெல்வேலித் தமிழிசைவாணர் திருவாளர் சுந்தர ஓதுவாமூர்த்தியவர்களால் நடத்தப்படும் தேவார இசையரங்கிற்கும், தாங்கள் தங்கள் குடும்பத்தினருடன் வந்திருந்து மணமக்களை வாழ்த்துமாறு மிகப் பணிவுடன் வேண்டுகின்றனன்.

சென்னை,
20-5-36

இங்ஙனம்
அ. முத்தைய செட்டியார்

குறிப்பு:—மணமக்கட்கு எத்தகைய பரிசும் எவரும் கொண்டு வராதிருக்கும்படி கோருகிறேன்.

சிவ

உ

திருமணத் திருமுகம்

திருச்சிற்றம்பலம்

மண்ணினல்ல வண்ணம் வாழலாம் வைகலும்
எண்ணினல்ல கதிக் கியாதுமோர் குறைவிலை
கண்ணினல் லஃதுறுங் கழுமல வளநகர்ப்
பெண்ணினல் லாளொடும் பெருந்தகை யிருந்ததே.

அன்புநிறை ஐயா,

அன்பின் வடிவும் இன்பப் பிழம்புமாக விளங்கும் அம்மையப்பர் திருவருளைத் துணைகொண்டு நிகழும் தாதுவாண்டு வைகாசித்திங்கள் 18-ஆம் நாள் (31-5-36) ஞாயிற்றுக்கிழமை, ஏகாதசி, அத்தம் இவை கூடிய நன்னாளில், பகல் 15 நாழிகைக்குமேல் 18¼ நாழிகைக்குள் கன்னி ஓரையில்,

என் இளைய புதல்வி திருவளர் நங்கை செல்லம்மாளை	திருச்சிராப்பள்ளி, திருவாளர் பொன்னம்பலம் பிள்ளை அவர்கள் இளைய புதல்வர் திருவளர்நம்பி வித்துவான் மணிவாசகத்துக்கு

வாழ்க்கைத் துணைவியாக்க ஆன்றோர்களால் உறுதி செய்யப்பெற்ற வண்ணம், திருச்சி பெரிய ஆண்டார் தெரு 50-வது எண்ணுள்ள மாளிகையின்கண் நடைபெறும் திருமணத்திற்கும், அதன் தொடர்புடைய ஏனைய சிறப்பு நிகழ்ச்சிகட்கும் தாங்கள் சுற்றஞ் சூழ எழுந்தருளி மணமக்களை வாழ்த்தியருள வேண்டுகின்றேன்.

திருச்சி,
22—5—36

இங்ஙனம் தங்களன்புள்ள,
அ. சரவணபிள்ளை.

ஓம் சிவம்

திருமண அழைப்பு

அன்பு மிக்க ஐயா,

நிகழும் வெகுதானிய ஆண்டு ஆவணித் திங்கள் 17-ஆம் நாள் வெள்ளிக்கிழமை காலை 9-மணியிலிருந்து 10-30-மணிக்குள்ளாக,

திருமயிலாப்பூர்
திருவாளர் ஆவுடையப்ப பிள்ளையவர்களின் புதல்வரும்,
தென்னிந்திய தமிழர் நூற்பதிப்புக் கழக அமைச்சருமாகிய
திருமகன் ஆ. கதிர்வேற் பிள்ளையவர்களுக்கும்,

சைதாப்பேட்டை,
நமச்சிவாயம் பிள்ளையவர்களின் புதல்வியாரும்,
சென்னைக் கிறித்தவ மகளிர் கல்லூரித்
தமிழாசிரியருமாகிய திருமகள்
அங்கயற்கண்ணியம்மையார்க்கும்

சென்னை, திருமயிலாப்பூர்ச் சிவபிரான் திருக்கோயிலில் திருமணம் நடத்துவதாகப் பெரியோர்களால் உறுதிசெய்யப்பட்டிருத்தலால், அத் திருமணத்திற்குத் தாங்கள் தங்கள் உறவினர் நண்பர்களுடன் வந்திருந்து மணமக்களை வாழ்த்துவதோடு, அன்று மாலையில் சென்னை, காசிச் செட்டித் தெரு, 82-வது இலக்கமுள்ள மாளிகையில் நடத்தப்படும் தேவார இசையரங்கிற்கும் வந்திருந்து கேட்டுத் திருமணத்தைச் சிறப்பிக்கும்படி கேட்டுக் கொள்ளுகிறேன்.

இங்ஙனம்,
இராமலிங்கம் பிள்ளை
அட்வகேட், சென்னை.

திருமால் திருவடி துணை

திருமணம்

அன்புடைப் பெருந்தகையீர்!

கண்ணபிரான் திருவருளை முன்னிட்டு நிகழும் விபவ சித்திரை 14-ஆம் நாள் (26-4-28) வியாழக்கிழமை காலை 10—30 மணிக்கு

என் இளைய புதல்வி
திருமகள் பொன்னம்மையை
சேத்துப்பட்டு திரு. கன்னைய நாயுடு அவர்கள்
இளைய புதல்வன்
திருமகன் பெருமாள் சாமிக்கு,

திருவல்லிக்கேணி, பார்த்தசாரதி கோயிலில் திருமணம் செய்து கொடுக்க உறுதி செய்திருப்பதால், அப்பொழுது தாங்கள் தங்கள் அன்பர்களுடன் வந்திருந்து அதனைச் சிறப்புற நடத்துமாறு வேண்டுகின்றேன்.

பின்னர் அடையாறு பெரிய தெருவிலுள்ள தமிழகத்திற்கு ஊர்வலமாகச் செல்லுதல்.

இசைப்பாட்டு வியாழன் 5-30-மணி.

திருமயிலை, 20-4-28

இங்ஙனம் தங்கள் அன்புள்ள,
சே. சின்னசாமி

ஓம்

திருவருள் துணை

மருவீடு அழைப்பு

அன்பு நிறைந்த ஐயா,

அம்மையப்பர் அருளால் நிகழும் மெய்கண்டான் யாண்டு எ௱௬௪-தாது ஐப்பசித் திங்கள் 2-ஆம் நாள் (11-11-36) புதன் கிழமை அத்தநாள் முற்பகல் எ-நாழிகைக்கு மேல்- ௧௧-நாழிகைக்குள் (மணி $8\frac{1}{2}$—$10\frac{1}{4}$) தனுசு நற்பொழுதில்,

என் மகன்	பெருங்குளம்
	திரு. சங்கர நாராயணபிள்ளை
மணாளன்	அவர்களின் இளைய புதல்வி
	மணாட்டி
சே. முத்தைய பிள்ளை	வேலம்மையுடன்

ஆழ்வார்திருநகரி சாலைத்தெருவில் அமைந்துள்ள எனது வீட்டில் 'மரு அழைக்க' ஆன்றோர் அருளலின், அன்று காலை நடைபெறும்

மந அழைப்பிற்கும், அன்றிரவு 8—மணிக்குமேல் நடைபெறும் ஊர்வலத்திற்கும், தாங்கள் உற்றார் உறவினர்களுடன் வந்திருந்து சிறப்பித்து மணமக்களை வாழ்த்திடுமாறு வேண்டுகிறேன்.

ஆழ்வார்திருநகரி,
5—11—36

அன்பன்,
மு. செல்லம்பிள்ளை

ஓம்சிவம்

சூல் காப்பீடு விழா அழைப்பு

அன்பு சான்ற ஐயா,

எல்லாம்வல்ல இறைவன் திருவருளை முன்னிட்டு, நிகழும் வெகுதானிய ஆண்டு, ஆடித்திங்கள் 17-ஆம் நாள் (1-8-38) வியாழக்கிழமை மகமீனும் கன்னி ஓரையும் கூடிய நன்னாளில், காலை 8-நாழிகைக்குமேல் 13-நாழிகைக்குள் (மணி 9—11)

என் அருமைப் புதல்வன்
திருவளர். செல்வன் ஆறுமுகம்பிள்ளையின்
மனைவி திருவளர் செல்வி
மங்கையர்க்கரசிக்கு

சூல்காப்பிடப் பெரியோர்களால் உறுதிசெய்யப்பெற்றவண்ணம் திருமயிலாப்பூர் செல்வப்பிள்ளையார் தெரு, ஏழாம் எண்ணுள்ள வீட்டில் நடைபெறும் அந்நிகழ்ச்சிக்குத் தாங்கள் தங்கள் உறவினர் நண்பர்களுடன் முன்னரே வந்திருந்து சிறப்பிக்குமாறு வேண்டுகின்றனன்.

திருமயிலாப்பூர்,
25—7—38

தங்கள் அன்பன்,
ஆ. அம்மையப்பன்

உ

புதுமை அழைப்பு

அன்பார்ந்த ஐயா,

பொன்னம்பலவன் திருவருளே துணைகொண்டு நிகழும் திருவள்ளுவர் ஆண்டு ஆவணித்திங்கள் 10-ஆம் நாள் (25-8-38) ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை 10½-மணிக்கு

என்னுடைய மூத்த புதல்வன்
திருவளர் செல்வன்

வயிரமுத்துக்கு

நடைபெறும் காப்புக் கட்டும் புதுமைக்குத் தங்கள் நல்வரவைப் பெரிதும் எதிர்பார்க்கின்றேன்.

வயி. ப. வீடு,
கானாடுகாத்தான்,
17—8—38

தங்களன்புள்ள,
வயி. லெ. பழனியப்ப செட்டியார்

தங்கள் வரவை விரும்பும்:—
வயி. லெ. இராமன் செட்டியார்.

ஓம்சிவம்
அம்மையப்பர் துணை

காதணி அழைப்பிதழ்

அன்புடையீர் !

நிகழும் வெகுதானிய ஆண்டு வைகாசித் திங்கள் 20-ஆம் நாள் (2-6-38) வியாழக்கிழமை காலை 9-மணிக்கு மேல் 12-மணிக்குள்ளாக, என்னுடைய பேரனும், இரங்கூன் இந்தியன் அச்சுக்கூட உரிமையாளர் வ. சுப்பையா முதலியார்,

தவச்சிறுவனு மாகிய
திருவளர் செல்வன்

திருநாவுக்கரசுக்கு

திருக்கழுக்குன்றத்துக் கடுத்த வடகரை என்னும் சிற்றூரின்கண் பூங்காவனத்தம்மை கோயிலில் நடைபெறும் காதணிச் சடங்

கிற்கும், அன்று மாலை நடைபெறும் இறைவழிபாட்டிற்கும் தாங்கள் தங்கள் உறவினர் நண்பருடன் வந்திருந்து செல்வச் சிறுவனை வாழ்த்துமாறு கேட்டுக்கொள்கிறேன்.

தியாகராயநகர்,
26—5—38

இங்ஙனம்,
வண்டலூர் செல்லப்ப முதலியார்

ஓம்

பூப்பு நன்னீராட்டு விழா

அன்புடைப் பெரியீர்!

அங்கயற்கண்ணி அமர் அரன் அருளால்
என்னுடைய தலைமகள் திருவளர் செல்வி
மீனக்கண்ணி

நிகழும் வெகுதானிய சித்திரைத்திங்கள் 4-ஆம்நாள் (10-4-38) சனிக்கிழமை நண்பகல் 2-மணிக்குச் சிங்க வோரையும் விசாக நாளுங் கூடிய நல்வேளையில் பூப்பு எய்தினள்.

நாளிது சித்திரை 11-ஆம் நாள் (25-4-38) திங்கட்கிழமை காலை 9-மணிக்கு மேல் 11-மணிக்குள் மிதுன வோரையும் சதய நாளுங் கூடிய நற்பொழுதில் புதுக்கோட்டை பெருமாள் வடக்குத்தெரு புலவரகத்தில் பூப்பு நன்னீராட்டு விழா நடத்தப் பெறும்.

அவ்விழாவுக்கும் அதை யடுத்து நடக்கும் இசை யரங்கு முதலிய சிறப்புகட்கும், தாங்கள் தங்கள் உற்றார் உறவினருடன் முன்னதாக வந்து சிறப்பித்தருள அன்புடன் வேண்டுகின்றேன்.

புலவரகம்,
18—4—38

இங்ஙனம்,
வித்துவான். மணவழகன்

உ
வேலு மயிலுந் துணை.

நீத்தார் கடன்

அன்புள்ள ஐயா,

நிகழும் பவ ஆண்டு கார்த்திகைத் திங்கள் 21-ஆம் நாள் (6-12-1934) வியாழக்கிழமை அன்று பகல் 3½-மணிக்குச் சிவபாரம்பொருளின் திருவடிப்பே றெய்திய எம் தந்தையார், புதுவை வே. சண்முக முதலியாரவர்கட்கு நாளிது பவ ஆண்டு, மார்கழித் திங்கள் 4-ஆம் நாள் (19-12-34) புதன் அன்று, நிகழ்ச்சி நிரலிற் கண்டபடி நடைபெறும் சமாதி வழிபாட்டிற்கும், சொற் பொழிவுகட்கும், தலைகட்டலுக்கும், இரங்கற்பா அரங்கேற்றற் கும் தங்கள் வருகை வேண்டப்படுகின்றது.

தங்கள் அன்புள்ள,

சென்னை, 10-12-34 }

புதுவை பொன்னம்பலம்
புதுவை மாணிக்கம்

உ
வேலு மயிலுந் துணை.

நீத்தார் கடன்

அன்பு கெழுமிய ஐயா,

யுவ ஆண்டு பங்குனித்திங்கள் 1-ஆம் நாள் வெள்ளிக்கிழமை (13-3-36) மாலை 6-மணிக்குச் சிவபிரான் திருவடி நீழலை யடைந்த என் தமையனார் தமிழ்ப்பேராசிரியர் அ. வடிவேலு முதலியாரவர் களுக்குப் பங்குனித் திங்கள் 17-ஆம் நாள் ஞாயிற்றுக்கிழமை (29-3-36) காலை வேப்பேரி அன்பகத்தைச் சார்ந்த பூந்தோட்டத் தில் நடைபெறும் சடங்குகட்கும், உடனே நிகழும் தலைக்கட்டிற் கும், மாலை 4-15 மணிக்கு அன்பகத்தில் நடக்கும் சொற்பொழி வுகட்கும் தங்கள் வருகையைப் பெரிதும் விரும்பும்,

வேப்பேரி, 10-12-34 }

அன்பன்,
அ. நெல்லையப்பன்

தங்கள் வருகையை எதிர்நோக்கும்:—

அ. பாலசுப்பிரமணிய முதலியார்

கண்ணபிரான் துணை

நீத்தார் கடன்

அன்பு கனிமிக்க ஐயா!

1938-ஆம் ஆண்டு மேத் திங்கள் 21-ஆம் நாள், காலஞ்சென்ற என்னுடைய கணவர் திரு. கா. திருமலைநாயுடு அவர்களின் பிரிவுக்குரிய இறுதிச் சடங்குகள் (ஆத்திய சிராத்தம்) என்னுடைய இல்லத்தில் (70-சிங்காரத் தெரு, இராயப்பேட்டை, சென்னை) ஞாயிற்றுக்கிழமை சூன் திங்கள் 7-ஆம் நாள் காலை 8-30-மணிக்கு நடைபெறும். தாங்கள் பிரிந்த உயிரின் அமைதிக்காக நடைபெறும் வழிபாடுகளிற் கலந்துகொள்ளுமாறு வேண்டிக்கொள்ளுகிறேன்.

சென்னை,
26—5—38

தங்களன்புள்ள
ஆண்டாள்

ஓம்

தஞ்சைத் தமிழர் கழகம்

இருபத்திரண்டாவது ஆண்டு நிறைவு விழா

தமிழன்பரீர்!

நிகழும் திருவள்ளுவர் ஆண்டு ௧௯௬௮, ஈசுவர மார்கழித்திங்கள் ௧௦, ௧௧, ௧௨-ஆம் நாட்கள் (1937 டிசம்பர் 24, 25, 26) ஆகிய வெள்ளி, சனி, ஞாயிற்றுக் கிழமைகளில் இக்கழகத்தின் இருபத்திரண்டாவது ஆண்டுவிழா உயர்திரு. அருணகிரிநாத அடிகளார் தலைமையில் இக்கழகக் கட்டிடத்தில் பின்பக்கத்திலுள்ள நிகழ்ச்சிக்குறிப்பிற் கண்டபடி நிகழும்.

ஆண்டுவிழாவின் முதனாளாகிய வெள்ளிக்கிழமையன்று, உலகப் பெரும்புலவர் திருவள்ளுவர் திருநாள் கொண்டாடப்பெறும்.

உயர்திரு சிவானந்த அடிகள் தமிழ்க் கொடியினை ஏற்றிவைக்கவும், உயர்திரு. சண்முகானந்த அடிகள் விழாப் பேரவையைத் திறந்துவைக்கவும், உயர்திரு இளங்கோவடிகள் திருவள்ளுவர் திருவுருவப் படத்தைத் திறந்துவைக்கவும் ஒப்புக்கொண்டிருக்கிறார்கள்.

தாங்கள் தமிழன்பர் பலருடன் வந்திருந்து மதிநுட்பம் நூலோடுடைய அறிஞர் சொற்பொழிவுகளைக் கேட்டு இன்புறவும் விழாவினைச் சிறப்பிக்கவும் வேண்டுகின்றேன்.

தஞ்சை,
15—12—37

தங்களன்புள்ள,
பொன்னையா பிள்ளை,
கழக அமைச்சர்.

அழைப்பிதழ்களில் வழங்கிவருகின்ற
வடசொல்—தமிழ் அகரவரிசை

அக்கிராசனம்-தலைமை
அக்கிராசனாதிபதி-அவைத் தலைவர்
அசுபம்-தீமை, தீங்கு
அநுக்கிரகம்-அருள்
அந்தியேட்டி-இறந்தபின் செய்யுஞ் சடங்கு
அப்தம்-ஆண்டு
அமரபக்ஷம்-தேய்பிறை
ஆசீர்வதிக்க- வாழ்த்த
ஆதிவாரம், ஆதித்தவாரம்-ஞாயிற்றுக்கிழமை
ஆப்திகம்-தலை ஆண்டு நிறைவு
ஆலயம்-கோவில்
இலக்கினம்-ஓரை, பொழுது
இஷ்டன்-நண்பன்
ஈசுரன்-இறைவன், கடவுள்
உதயாதி-விடியற்காலை
உத்தரகிரியை-இறந்தபின் செய்யுஞ் சடங்கு
உபசரிப்பு-பணிவிடை, முகமன்
உபநயனம்-பூணூல் சடங்கு
உபந்யாசம்-சொற்பொழிவு
உபயகுசலோபரி-இருபாலும் நலமுண்டாகுக
உபய க்ஷேமம்-இருபாலும்நலம்
உபயக்ஷேமோபரி-இருபாலும் நலமுண்டாக
உபயத்ர குசலம்-இருபக்கமும் நலம்
உபயம்-இரண்டு
ஔபாசனம்-எரியோம்பல், வேள்வித் தீயோம்புகை
கங்கண விசர்ஜனம்-காப்ப விழ்த்தல், காப்புக்களைதல்
கருமாதி-இறந்தபின் செய்யும் இறுதிச் சடங்கு
கர்ண பூஷணம்-காதணி
கலியாணம்-திருமணம்
கனிஷ்டன்-இளையவன், இளையோன்
கன்னிகாதானம்-மணஞ் செய்து கொடுத்தல், பெண்ணைக் கொடுத்தல்
கிருகம் (கிருஹம்)-இல்லம், வீடு
கிருகப்பிரவேசம்-வீடு புகுதல், வீடு நுழைவு
கிரியை-சடங்கு
கிருஷ்ண பக்ஷம்-தேய்பிறை
கிருபை-அருள்
குமாரத்தி-மகள்
குமாரன்-மகன்
குருவாரம்-வியாழக்கிழமை
கும்பாபிஷேகம்-குடமுழுக்கு
கௌரவப்படுத்த-பெருமைப் படுத்த
சகல-எல்லா
சங்கீதக்கச்சேரி-இசைப்பாட்டு, இசையரங்கு
சகிதம்-உடன், ஓடு
சகோதரன்-உடன் பிறந்தான், தமையன், தம்பி

சகோதரி-உடன்பிறந்தார், தமக்கை, தங்கை
சதாபிடேகம்-நூற்றாண்டு முழுக்கு (எண்பதாம் ஆண்டு நிறைவில் நடைபெறுவது)
சந்நிதி-திருமுன்
சமேதராய்-உடன், ஓடு
சஷ்டியப்த பூர்த்தி-அறுபதாம் ஆண்டு நிறைவு
சமர்ப்பித்து-அன்புடன்வைத்து
சாக்ஷாத்-எல்லாம்வல்ல
சாந்தி-முழுக்கு
சிகை-முடி
சிரஞ்சீவி-திருநிறை செல்வன், நெடிது வாழ்வோன், நீடு வாழ்வோன்
சிராத்தம்-இறந்தார் ஓரையிற் செய்யுஞ் சடங்கு
சிவபதம்-இறைவனடி, திருவடி நீழல்
சீமந்தம்-சூல் காப்பிடுஞ்சடங்கு, வளை காப்புச் சடங்கு
சுக்கிரவாரம்-வெள்ளிக்கிழமை
சுக்கிலபக்ஷம்-வளர்பிறை
சுபதினம்-நன்னாள்
சுபமஸ்து-நலமுண்டாக
சுபம்-நன்மை, நலம்
சுபஸ்வீகரணம்-நீத்தார் கடன், தீட்டுக்கழிவு, நன்மைகொள் சடங்கு
சுவஸ்தி-நன்மையுண்டாக
சுவாமிகள்-அடிகள்
ஜேஷ்டன்-மூத்தோன், தலைமகன்
சௌபாக்கியவதி-திருநிறை செல்வி
சோபனம்-நன்மை
சோமவாரம்-திங்கட்கிழமை
ஜன்ம நட்சத்திரம்-பிறந்த நாள்
க்ஷேமம்-நலம்
ஜனங்கள்-மக்கள்
ஸ்நானம்-முழுக்கு
ஸ்வீகாரம்-தத்து எடுத்தல், பிள்ளை கூட்டுதல்
தசாஹம்-இறந்த பத்தாம் நாட் சடங்கு
தம்பதிகள்-மணமக்கள்
தர்மபத்தினி-மனைவி
திதி-ஓரை
துவிதீய குமாரன்-இரண்டாவது புதல்வன்
தினம்-நாள்
திருமங்கலியதாரணம்-திருநாண் பூட்டு
நமஸ்காரம்-வணக்கம், கும்பிடு
நட்சத்திரம்-நாள், மீன்
நிச்சயித்து-உறுதிசெய்து, தீர்மானித்து,
நிச்சயதாம்பூலம்-மணவோலை எழுதல், வெற்றிலை கைம் மாற்றல்,
நிச்சயதார்த்தம்-முடிவுகட்டுதல்
பட்டணப்பிரவேசம்-நகர்வலம், ஊர்வலம்
பத்திரிகை-இதழ், மடல், திருமுகம், அழைப்பு, தாள்
பந்து-உறவினர், உற்றார், தமர், குடும்பத்தார்
பாணிக்கிரகணம்-கைப்பற்றல், கைப்பிடி
பாரியாள்-மனைவி
பானுவாரம்-ஞாயிற்றுக்கிழமை

பிரகஸ்பதி வாரம்-வியாழக்
 கிழமை
பிரசங்கம்-சொற்பொழிவு,
 விரிவுரை
பிரதிஷ்டை-கோவில்கொள்ளு
 வித்தல், நிலைபெறுத்தல்
 நன்கு நிறுத்தல்,
பிரார்த்திக்கின்றனன்-கோரு
 கின்றனன், வேண்டுகின்றன
புஷ்பிணி-பூப்பெய்தியவள் [ன்
புத்திரன்-மகன், புதல்வன்
புத்திரி-மகள், புதல்வி
பும்சவனம்-சூல்கொண்டார்
 ஆண் மகவை வேண்டிச்
 செய்யும் சடங்கு
பௌத்திரன்-பேரன்
பூர்வபக்ஷம்-வளர்பிறை
பௌத்திரன்-பேரன்
பௌத்திரி-பேர்த்தி
பௌர்ணமி-முழுநிலா
மகா-ா-ா-ஸ்ரீ-திருவாளர்,
 பெருமை தங்கிய
மங்களவாரம்-செவ்வாய்க்கிழ
மாதம்-திங்கள் [மை
மித்திரன்-நண்பன், நட்பினன்
முகூர்த்தம்-நாழிகை, நேரம்
யோகம்-கூட்டம்
ருது மங்கள ஸ்நானம்-பூப்பு
 நன்னீராட்டு
வருடம்-ஆண்டு
வருடாப்திகம்-ஆண்டு நிறைவு
வதூ-மணமகள்
வதூகிருகப்ரவேசம்-மருவீடு
வதூவரர்-மணமக்கள்
விகிதர்-நட்பாளர்
விஜயஞ்செய்து-வந்திருந்து,
 போந்து
விசேடம்-சிறப்பு
விஞ்ஞாபனம்-வேண்டுகோள்
விவாக முகூர்த்தம்-திருமண
 வேளை
வித்தியாரம்பம்-பள்ளிக்கு
 வைத்தல், கல்வி தொடங்க
விவாகம்-மணம், மன்றல் [ல்
விதேயன்-நண்பன், அன்பன்,
 அடியார்க்கடியன்
வைகுண்டபதவி-திருமால் திரு
 வடி, கண்ணன் கழலடி
வைபவம்-நிகழ்ச்சி

Printed at the Muthukumaran Press, 8-99 Ammen Kovil, St. Madras.